## 香港藝術中心開放日2012 / Hong Kong Arts Centre Open House 2012



主辦: 香港藝術中心 / Presenter: Hong Kong Arts Centre

日期及時間 /Date and time: 19/05 10am-10pm 地點:香港藝術中心 / Venue: Hong Kong Arts Centre

節目查詢 /Enquiries: 2582 0200

去年,香港藝術中心首度舉辦開放日,吸引逾千愛好 藝術的人士走訪,好評如潮。今年開放日的節目更加 豐富,來訪觀眾既可遊走藝術中心不同範疇的文化 單位及享受其節目,更可同日欣賞大受歡迎的藝術 中心節目——「開放舞蹈」及「開放音樂」,其他同 日精彩節目包括ifva的短片放映、香港藝術學院的開 放日、不同的視覺藝術展覽、agnès b.電影院的電影 放映、壽臣劇院和麥高利小劇場的表演等等,將讓觀 眾樂而忘返!詳情請留意藝術中心網頁:www.hkac. org.hk o

The Hong Kong Arts Centre (HKAC) first presented Open House last year, attracted more than a thousand visitors. To meet popular demand, Open House will return this year for the public! This year's Open House will host more events to dazzle the senses and enrich the minds of visitors. In addition to open studio and events held by different arts and cultural entities throughout the building for public enjoyment, our celebrated performance series Open Dance and Street Music will also put up special shows for the day! Other spectacular arts events include short film screenings presented by the ifva, Open Day of the Hong Kong Art School, exhibitions at different venues of the HKAC, film screenings at agnès b. CINEMA, performances at Shouson Theatre and McAulay Studio, amongst others. Visitors are guaranteed a full day of enjoyment! For detailed information, please refer to our homepage: www.hkac.org.hk.

## 開放日導賞團 /Open House Guided Tour

免費,敬請留座/Free of Charge. Enrollment is needed.

網上報名 /Online Enrollment: www.hkaconlineregistration.com

開放日當日會提供英語、普通話及廣東話的導賞服 務,由導賞員領航,帶領各位了解藝術中心獨特的建 築和歷史,並穿越於大樓內的公共藝術和藝術設施之 間,體驗藝術如何活在我們的生活當中。

In order to give our visitors a more in-depth understanding of the Centre and the building, we will provide English, Mandarin, and Cantonese Guided Tours during Open House. On our Tour, visitors will have more information about the architecture and the history of the HKAC, and the various public artworks and facilities in the building.

## 短話長説--作者分享會

主辦 / Presenter: MCCM Creations / The Bookshop

日期及時間 /Date & Time: 19/05 4:30pm-6pm

地點:三樓賽馬會展廊 /Venue: 3/F, Jockey Club Atrium

免費, 敬請留座 / Free of Charge. Reservation is needed.

節目查詢、留座 /Programme Enquiries & Seat Reservation: 3106 4010, wing@mccmcreations.com

網頁 /Website: mccmbookshop.wordpress.com

余偉建 一《我住石硤尾》作者

白雙全一《單身看II—與視覺無關的旅行》作者

蕭競聰 一《唔知做乜嘅設計》作者

黃淑琪 一《咔》攝影文化誌編輯

粵語進行 /Conducted in Cantonese

文字與圖片以外,一本書還可以是一個創作思考過 程。出版緣起、構思計劃、成書逸事之間,是犴想與 現實對抗、靈感與惡夢交纏?讀者好奇,看書卻讀不 到。來自不同藝術及文化界別的作者逐一分享他們的 成書經過,短話拉長說,跟你娓娓道來視覺以外的成 書經驗。

節目資料提供 /Programme information provided by: The Bookshop